

Poštovani,

Obraćamo se Savetu za štampu, jer smatramo da je Novinska agencija Tanjug prekršila Kodeks novinara Srbije u odredbi IX koji se odnosi na poštovanje autorstva koji glasi: "Mediji i novinari poštuju i primenjuju važeće zakonodavstvo o zaštiti autorskih prava. Kada se dobije dopuštenje za reprodukciju iz drugog izvora, to se čini uz uvažavanje autora i uz navođenje izvora".

U smernicama se pod tačkom 1, navodi:

"Ukoliko se parafrizira tuđe autorsko delo ili istraživanje, neophodno je navesti autora, odnosno izvor".

Takođe smatramo da je Kodeks novinara prekršen u odredbi V. novinarska pažnja, u čijoj se trećoj tački navodi "prećutkivanje činjenica koje mogu bitno da utiču na stan javnosti o nekom događaju jednako je njihovom namernom iskrivljivanju ili iznošenju laži."

Nedeljnik je u broju 395 od 8. avgusta objavio tekst pod naslovom "Kako su bivša premijerka Tajlanda i drugi 'biznismeni' i 'konsultanti' dobili srpsko državljanstvo". Tekst je najavljen na strani 1, pod naslovom: "Nedeljnik otkriva: Šinavatra dobila srpsko državljanstvo". U tekstu se navodi:

"Bivša premijerka Tajlanda Jingluk Šinavatra, koja je u svojoj zemlji osuđena na pet godina zatvora zbog korupcije, postala je državljanka Srbije na sednici Vlade Srbije 27. juna ove godine, otkriva Nedeljnik".

Dalje se u tekstu navodi da je "rešenje o upisu Šinavatre u državljanstvo Srbije potpisala premijerka Ana Brnabić i da je ta odluka objavljena u Službenom glasniku dan nakon odluke vlade, dakle 28. juna".

"U odluci vlade se, na birokratski način, kaže da je Šinavatra postala Srpkinja 'na osnovu člana 19, stav 1. i 3, Zakona o državljanstvu', što u stvari znači da joj je državljanstvo dodeljeno jer bi to 'predstavljalo interes za Republiku Srbiju'".

U danu kada se Nedeljnik našao na kioscima, Tanjug je objavio informaciju o dodeli državljanstva Šinavatri, ali bez navođenja izvora informacija. Vest je objavljena na sajtu Tanjuga (www.tanjug.rs) 8. avgusta 2019. u 13,39 časova i glasi:

"Vlada je na sednici 27. juna ove godine donela rešenje o prijemu u državljanstvo Republike Srbije bivše premijerke Tajlanda Jingluk Šinavatre, koja je u svojoj zemlji osuđena na pet godina zatvora zbog korupcije. Navodi se da vlada donosi rešenje 'na osnovu člana 19, stav 1. i 3, Zakona o državljanstvu', a u stavu 1 stoji da 'u državljanstvo Republike Srbije može biti primljen i stranac čiji bi prijem u državljanstvo Republike Srbije predstavljao interes za Srbiju'".

Ovakvu vest Tanjuga preneli su mnogi mediji u Srbiji, ali i u inostranstvu, uključujući agenciju Rojters, Njujork Tajms, Vašington Post, BBC, Raša Tudej... Svi mediji koji su preuzeli ovu vest navodili su kao izvor informacije agenciju Tanjug, dok Nedeljnik, kao

medij koji je otkrio inicijalnu informaciju, nije spomenut, zbog čega smatramo da nam je načinjena ogromna šteta.

Nedeljnik je, posle ovakvog postupka, obratio Tanjugu sa pitanjem: "Zašto Tanjug u svojoj vesti, koju su potom mnogi mediji preneli navodeći Tanjug kao izvor, nije naveo da je informacija da je Jingluk Šinavatra dobila državljanstvo Srbije, originalno objavljena u Nedeljniku"?

Odgovor nam je poslao Mitko Arnaudov, menadžer za međuagencijsku saradnju u Tanjugu, koji je naveo:

"Novinska agencija Tanjug u objavljivanju vesti o dobijanju državljanstva bivše tajlandske premijerke Jingluk Šinavatra nije naveo, kako Vi kažete, da je ta vest originalno objavljena u Nedeljniku, jer ste Vi naveli da Nedeljnik „otkriva“ i „saznaje“ bez navođenja izvora. Zbog toga je Tanjug pronašao imenovani izvor te informacije odnosno rešenje Vlade Republike Srbije o dodeli državljanstva Šinavatri u Službenom glasniku Republike Srbije i na osnovu toga smo pripremili i objavili ovu vest", navodi se u odgovoru koji je poslao Arnaudov.

Na osnovu ovog odgovora, smatramo da je Tanjug za vest o dodeljivanju državljanstva saznao iz Nedeljnika i da su, iako svesni toga, sakrili gde je vest originalno objavljena.

Napominjemo da je u našem tekstu naveden izvor, u šta ćete se uveriti uvidom u tekst, a kao dokaz za informaciju koju smo otkrili, u štampanom izdanju i na našem sajtu, objavili smo faksimil rešenja objavljenog u Službenom glasniku od 28. juna 2019.

Molimo Savet za štampu da utvrdi da li je prekršen Kodeks novinara u ovom slučaju.

Prilog:

- Kopija teksta objavljena u Nedeljniku
- Tekst objavljen na sajtu Tanjuga
- Odgovor Mitka Arnaudova

S poštovanjem,
Veljko Lalić, direktor i glavni urednik Nedeljnika

